

TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN C
TỈNH LÂM ĐỒNG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Bản án số: 10/2018/HSST
Ngày 22/6/2018

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN C, TỈNH LÂM ĐỒNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Hứa Sơn Tùng.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà Nguyễn Thị Mỹ;
2. Ông Nguyễn Văn Thúc.

- Thư ký phiên tòa: Ông Đỗ Anh Hào – Thư ký Toà án nhân dân huyện C, tỉnh Lâm Đồng.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện C, tỉnh Lâm Đồng tham gia phiên tòa: Ông Phan Văn Sinh - Kiểm sát viên.

Ngày 22 tháng 6 năm 2018, tại Trụ sở Tòa án nhân huyện C, tỉnh Lâm Đồng, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 13/2018/TLST-HS ngày 28 tháng 5 năm 2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 11/QĐXXST-HS ngày 08 tháng 6 năm 2018 đối với bị cáo:

Ninh Viết Th, sinh ngày 26 tháng 7 năm 1986, tại: N. Nơi cư trú: Tổ dân phố 15, thị trấn C, huyện C, tỉnh Lâm Đồng; nghề nghiệp: Lái tàu; trình độ học vấn: 12/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Thiên chúa; quốc tịch: Việt Nam; Con ông: Ninh Viết T (đã chết) và con bà: Trần Thị T, sinh năm 1966; có vợ: Nguyễn Thị H, sinh năm 1986 và 02 con, lớn 2014, nhỏ sinh năm 2017; tiền án: Không; tiền sự: Không. Bị cáo hiện đang tại ngoại, có mặt tại phiên tòa.

- Người bị hại:

Anh Nguyễn Văn C, sinh năm 1996. Nơi cư trú: Tổ dân phố 13, thị trấn C, huyện C, tỉnh Lâm Đồng, có mặt.

- Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:

Anh Nguyễn Hữu T, sinh năm 1997. Nơi cư trú: Tổ dân phố 12, thị trấn C, huyện C, tỉnh Lâm Đồng, vắng mặt.

Anh Hà Văn T, sinh năm 1988. Nơi cư trú: Tổ dân phố 15, thị trấn C, huyện C, tỉnh Lâm Đồng, vắng mặt.

- Người làm chứng:

Ông Đặng Văn P, sinh năm 1953. Nơi cư trú: Tổ dân phố 15, thị trấn C, huyện C, tỉnh Lâm Đồng, vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên toà nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 22 giờ 30 phút ngày 01 tháng 01 năm 2018 sau khi đi hát karaoke về, Hà Văn T, sinh năm 1988 điều khiển xe máy hiệu Attila, biển kiểm soát: 59M1-078.96 chở Ninh Viết Th về nhà tại Tổ dân phố 15, thị trấn C, huyện C. Khi đến ngã ba P, Th thấy Nguyễn Hữu T, sinh năm 1997, trú tại: Tổ dân phố 12, thị trấn C, huyện C và Nguyễn Văn C, sinh năm 1996, trú tại: Tổ dân phố 13, thị trấn C, huyện C đang dựng hai xe máy đứng ở ngã ba nên Th nói: “Ê, hai thằng em đánh nhau không?” rồi chạy xe đi, T và C đuổi theo, sau đó Th xin lỗi do nhìn nhầm người nên T và C quay lại ngã ba P. Do không nhìn rõ hai người vừa nãy đuổi mình là ai nên Th bảo T quay lại ngã ba P để xem mặt, khi gần đến ngã ba thì T nói “thôi về đi” và quay đầu xe lại chạy về hướng Tổ dân phố 15. Lúc này T và C cũng nhìn thấy Th và T nên chạy hai xe đuổi theo, T chạy xe máy hiệu Nouvo, biển kiểm soát: 76B1-000.78, Cường chạy xe Honda hiệu Winner, biển kiểm soát 49N1-101.20 đi phía sau. Chạy được khoảng 100m thì T đuổi kịp xe của Th, T ép xe Th vào lề rồi dùng chân đạp vào xe của Th làm Th cùng xe bị ngã. C cũng chạy tới và dựng xe cách xe của Th khoảng 10m. Sau đó T lao vào dùng tay, chân, mũ bảo hiểm đánh vào người Th nhiều cái. Thấy Th bị đánh nhiều, T vùng dậy bỏ chạy vào Nhà văn hóa ở gần đó. Do bị đánh đau Th bỏ chạy vào nhà ông Đặng Văn P để trú, Th đi theo đường luống xuống bếp thì thấy trên kệ để dao có 02 con dao nên Th cầm 02 con dao ra ngoài chống trả. Tay trái Th cầm dao thái lan lưỡi dài 17cm, cán gỗ dài 12 cm, tay phải Th cầm dao tông, lưỡi dao dài 40cm, cán dao dài 15cm. Thấy Th cầm dao T nói với C “nó cầm dao ra kìa mày” và C bỏ chạy vào nhà bà Nguyễn Thị L ở gần đó để trốn. Sau đó T nhặt 01 đoạn gậy gỗ dài khoảng 1m đập vào người Th, Th đưa tay trái lên đỡ thì bị vụt trúng mu bàn tay làm văng con dao thái lan xuống đất, Th nhặt một đoạn gậy gỗ dài khoảng 1m và cầm con dao tông đuổi theo Tiến về hướng ngã ba P, khi đuổi được khoảng 50m thì Th quay lại vị trí xe máy biển kiểm soát 49N1-101.20. Th nghĩ là xe của T nên đã xô ngã xe và dùng dao chém khoảng 10 nhát vào các bộ phận khác nhau của xe như: đầu, yếm, dè, gác để chân... Sau đó Th nói với T chạy xe của mình về nhà trước rồi Th đi bộ về nhà, trên đường đi T đã vứt con dao tông vào mép đường và về nhà ngủ.

Tại bản kết luận số 03 ngày 01/2/2018 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện C xác định giá trị thiệt hại các thiết bị hư hỏng của xe máy hiệu Honda Winer biển kiểm soát 49N1-101.20 là 6.545.000đ.

Vật chứng vụ án Cơ quan điều tra thu giữ gồm: 01 xe máy hiệu Honda Winer biển kiểm soát 49N1-101.20 có nhiều vết chém vào các bộ phận khác nhau của xe như: đầu, yếm, dè, gác để chân...; 01 mũ bảo hiểm màu trắng có hang chữ ĐTDD Tr ở phía sau; 03 đoạn củi khô dài từ 25 đến 40cm; 04 miếng

nhựa Meka màu trắng trong, không định dạng do bị vỡ; 01 gác chân phụ của xe máy biển kiểm soát 49N1-101.20; 01 con dao thái lan cán gỗ dài 12cm, lưỡi dao dài 17 cm. Đối với con dao tông Th vớt ở ven đường Cơ quan điều tra đã truy tìm nhưng không thu giữ được, đối với xe máy hiệu Honda Winer biển kiểm soát 49N1-101.20 trong quá trình điều tra Cơ quan điều tra đã trả lại chủ sở hữu.

Bản cáo trạng số 11/CT-VKSCT, ngày 25/5/2018 của Viện kiểm sát nhân dân huyện C truy tố bị cáo Ninh Viết Th về tội “*Cố ý làm hư hỏng tài sản*” theo quy định tại khoản 1 Điều 178 của Bộ luật Hình sự năm 2015.

Tại phiên tòa, bị cáo Ninh Viết Th khai nhận vào khoảng 22 giờ 30 phút ngày 01/01/2018 tại địa phận Tổ dân phố 15, thị trấn C do bức tức vì trong quá trình xô sát, đánh nhau với Nguyễn Hữu T, bị cáo đã dùng dao chém nhiều nhát vào xe máy hiệu Honda Winer biển kiểm soát 49N1-101.20 của anh Nguyễn Văn C gây thiệt hại là 6.545.000đ.

Bị cáo thừa nhận đã thực hiện các hành vi cụ thể như Cáo trạng của Viện kiểm sát đã nêu là đúng, bị cáo không thắc mắc hay khiếu nại gì về nội dung bản Cáo trạng. Quá trình xô sát bị cáo bị T đánh gây thương tích nhưng không lớn nên không yêu cầu bồi thường.

Người bị hại là anh Nguyễn Văn C thống nhất với lời khai của bị cáo, anh C đã nhận lại xe máy hiệu Honda Winer biển kiểm soát 49N1-101.20 và bị cáo đã bồi thường số tiền 5.000.000đ nên không yêu cầu bồi thường gì thêm và xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện C, tỉnh Lâm Đồng giữ quyền công tố luận tội và tranh luận như sau: Tại phiên tòa bị cáo Ninh Viết Th đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội phù hợp với lời khai trong quá trình điều tra, lời khai của người bị hại, không có nội dung gì thay đổi, hành vi của bị cáo Ninh Viết Th có đủ các yếu tố cấu thành tội “*Cố ý làm hư hỏng tài sản*”. Do đó, Đại diện Viện kiểm sát vẫn giữ nguyên nội dung Cáo trạng đã truy tố và đề nghị áp dụng khoản 1 Điều 178; điểm b, i, s khoản 1, 2 Điều 51, Điều 65 của Bộ luật Hình sự năm 2015 xử phạt bị cáo Ninh Viết Th từ 6 đến 9 tháng tù, cho hưởng án treo thời gian thử thách từ 12 đến 18 tháng;

Về biện pháp tư pháp: các vật chứng còn lại theo biên bản bàn giao vật chứng ngày 07/5/2018 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện C và Chi cục Thi hành án dân sự huyện C không có giá trị sử dụng nên đề nghị tịch thu tiêu hủy.

Về trách nhiệm dân sự: Sau khi nhận số tiền bồi thường thiệt hại 5.000.000đ từ Ninh Viết Th, anh Nguyễn Văn C không yêu cầu bị cáo bồi thường thêm nên không xem xét.

Bị cáo không tranh luận bào chữa gì; phần lời nói sau cùng bị cáo xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TOÀ ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra xét hỏi tranh luận tại phiên tòa; Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng: Quá trình điều tra, truy tố, Cơ quan điều tra Công an huyện C, tỉnh Lâm Đồng và Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện C, tỉnh Lâm Đồng và Kiểm sát viên đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục qui định của Bộ luật tố tụng hình sự. Các bị cáo không ai có ý kiến hoặc khiếu nại nào về hành vi, quyết định của các Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã được tiến hành hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo Ninh Viết Th: khoảng 22 giờ 30 phút ngày 01/01/2008 tại địa phận Tổ dân phố 15, thị trấn C do bức tức vì trong quá trình xô xát, đánh nhau với Nguyễn Hữu T, bị cáo đã dùng dao chém nhiều nhát vào xe máy hiệu Honda Winer biển kiểm soát 49N1-101.20 của anh Nguyễn Văn C gây thiệt hại về tài sản là 6.545.000đ. Như vậy đã có đủ căn cứ kết luận quyết định truy tố của Viện kiểm sát nhân dân huyện C đối với bị cáo Ninh Viết Th về tội *“Cố ý làm hư hỏng tài sản”* theo quy định tại khoản 1 Điều 178 của Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017, là có căn cứ đúng người đúng tội, đúng pháp luật.

Khoản 1 Điều 178 Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017 quy định: *“Người nào hủy hoại hoặc cố ý làm hư hỏng tài sản của người khác trị giá từ 2.000.000 đồng đến dưới 50.000.000 đồng hoặc dưới 2.000.000 đồng nhưng thuộc một trong các trường hợp sau đây thì bị phạt tiền từ 10.000.000 đồng đến 50.000.000 đồng, phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc phạt tù từ 06 tháng đến 03 năm.*

.....

[3] Xét hành vi phạm tội của bị cáo là hành vi nguy hiểm cho hội không những xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ mà còn xâm hại đến trật tự pháp luật xã hội chủ nghĩa, mọi hành vi xâm hại đều phải bị trừng trị. Vì vậy cần xử lý nghiêm minh áp dụng mức hình phạt tương ứng với tính chất mức độ hành vi phạm tội do bị cáo gây ra như vậy mới có tác dụng giáo dục răn đe và phòng ngừa tội phạm.

[4] Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và hình phạt đối với bị cáo: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Tại Cơ quan điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo ăn năn hối cải, bị cáo đã bồi thường thiệt hại khắc phục hậu quả, phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, người bị hại xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Do đó cần cho bị cáo hưởng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại các điểm b, i, s khoản 1, 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017.

Xét bị cáo có nơi cư trú rõ ràng, đồng thời xét tính chất của hành vi

phạm tội và nhân thân của bị cáo, không cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi xã hội mà có thể áp dụng hình phạt cải tạo không giam giữ đối với bị cáo, cho bị cáo được tự cải tạo ngoài xã hội dưới sự giám sát, giáo dục của chính quyền địa phương và gia đình theo quy định tại Điều 36 của Bộ luật hình sự cũng có tác dụng giáo dục riêng và phòng ngừa chung. Đối với hình phạt cải tạo không giam giữ người bị kết án phải bị khấu trừ thu nhập từ 5 đến 20%, tuy nhiên Hội đồng xét xử xét thấy hoàn cảnh bị cáo khó khăn hiện nay không có công việc ổn định nên không cần thiết phải áp dụng khấu trừ thu nhập đối với bị cáo.

[5] Các biện pháp tư pháp: Đối với các vật chứng của vụ án gồm 01 mũ bảo hiểm màu trắng có hàng chữ ĐTDĐ P ở phía sau; 03 đoạn củi khô dài từ 25 đến 40cm; 04 miếng nhựa Meka màu trắng trong, không định dạng do bị vỡ; 01 gác chân phụ của xe máy biển kiểm soát 49N1-101.20; 01 con dao thái lan cán gỗ dài 12cm, lưỡi dao dài 17 cm không có giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy là phù hợp.

[6] Đối với Nguyễn Hữu T, Hà Văn T, Nguyễn Văn C có hành vi gây rối đánh nhau nhưng chưa cấu thành tội phạm hình sự, Công an huyện C đã ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với các đối tượng trên, nên Hội đồng xét xử không đề cập.

[7] Trách nhiệm dân sự: Người bị hại đã được bị cáo bồi thường số tiền 5.000.000đ và không yêu cầu bồi thường gì thêm nên Hội đồng xét xử không đề cập.

[8] Về án phí: Buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm 200.000đ theo qui định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

[1] **Tuyên bố:** Bị cáo Ninh Viết Th phạm tội “*Cố ý làm hư hỏng tài sản*”.

[2] Áp dụng khoản 1 Điều 178; các điểm b, i, s khoản 1, 2 Điều 51, Điều 36 của Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017.

[3] **Xử phạt:** Bị cáo Ninh Viết Th 06 (sáu) tháng cải tạo không giam giữ, thời gian thi hành án tính từ ngày tuyên án.

Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân thị trấn C, huyện C, tỉnh Lâm Đồng để giám sát, giáo dục trong thời gian thi hành án. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với Chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo. Trong trường hợp bị cáo có sự thay đổi nơi cư trú thì việc thi hành án sẽ được thực hiện theo qui định tại khoản 3 điều 75 của Luật thi hành án hình sự.

[4] Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017; điểm a, c khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng Hình sự năm 2015.

Tịch thu tiêu hủy: 01 mũ bảo hiểm màu trắng có hàng chữ ĐTDĐ

Trường Phú ở phía sau; 03 đoạn củi khô dài từ 25 đến 40 cm; 04 miếng nhựa Meka màu trắng trong, không định dạng do bị vỡ; 01 gác chân phụ của xe máy biển kiểm soát 49N1-101.20; 01 con dao thái lan cán gỗ dài 12 cm, lưỡi dao dài 17 cm. Theo biên bản bàn giao vật chứng ngày 07/5/2018 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện C và Chi cục Thi hành án dân sự huyện C.

[5] Áp dụng khoản 2 Điều 136 của Bộ luật tố tụng Hình sự và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án. Buộc bị cáo Ninh Viết Th phải chịu 200.000đ án phí hình sự sơ thẩm.

[6] Trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án bị cáo, người bị hại có quyền kháng cáo để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Lâm Đồng xét xử phúc thẩm. Riêng người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan vắng mặt có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

Nơi nhận:

- Tòa án nhân dân tỉnh Lâm Đồng;
- Sở tư pháp tỉnh Lâm Đồng;
- VKSND huyện C;
- Công an huyện C;
- Chi cục THA dân sự huyện C;
- Bị cáo;
- Những người tham gia tố tụng;
- Bộ phận theo dõi THA phạt tù;
- Lưu.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Hứa Sơn Tùng

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

CÁC HỘI THẨM NHÂN DÂN

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Văn Thúc

Nguyễn Thị Mỹ

Hứa Sơn Tùng

Nơi nhận:

- TAND tối cao
- TAND t nh Đắk Lắk;
- VKSND thị Bu n Hồ;
- C ng an thị Bu n Hồ;
- Chi cục THADS thị Bu n Hồ;
- Bị cáo đương sự;
- Lưu HS Vp.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

(Đã ký)

inh Th Hường

